

# Charakterystyka produktu biobójczego

**Nazwa produktu:** Cillit Bang Original

**Grupa produktowa:** Gr. 02 - Środki dezynfekcyjne lub glonobójcze nieprzeznaczone do bezpośredniego stosowania wobec ludzi ani zwierząt

**Numer pozwolenia:** PL/2016/0220/MR/BPF

**Numer referencyjny w R4BP 3:** PL-0007861-0006

## Spis treści

Informacje administracyjne	1
1.1. Nazwa handlowa produktu	1
1.2. Posiadacz pozwolenia	1
1.3. Producent (-ci) produktów biobójczych	1
1.4. Producent (-ci) substancji czynnych	2
2. Skład i postać użytkowa produktu	3
2.1. Informacje jakościowe i ilościowe o składzie produktu biobójczego	3
2.2. Rodzaj postaci użytkowej	4
3. Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia i środki ostrożności	4
4. Zastosowanie (zastosowania) objęte zezwoleniem	5
5. Ogólne wskazówki dotyczące stosowania	7
5.1. Instrukcje stosowania	7
5.2. Środki zmniejszające ryzyko	7
5.3. Szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach	7
5.4. Instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania	7
5.5. Warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania	8
6. Inne informacje	8

## Informacje administracyjne

### 1.1. Nazwa handlowa produktu

Cillit Bang Original
Harpic Power Plus Original

### 1.2. Posiadacz pozwolenia

<b>Nazwa i adres posiadacza pozwolenia</b>	Nazwa	RB (Hygiene Home) Poland Sp. z o. o.
	Adres	Okunin 1 05-100 Nowy Dwór Mazowiecki Polska
<b>Numer pozwolenia</b>	PL/2016/0220/MR/BPF 1-1	

<b>Numer referencyjny w R4BP 3</b>	PL-0007861-0006
<b>Data udzielenia pozwolenia</b>	27/09/2016
<b>Data ważności pozwolenia</b>	21/06/2026

### 1.3. Producent (-ci) produktów biobójczych

<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	Reckitt Benckiser Production (Poland) sp. z o.o.
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	ul.Okunin 1, 05-100 Nowy Dwór Mazowiecki, Polska
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	ul.Okunin 1, 05-100 Nowy Dwór Mazowiecki, Polska

<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	Reckitt Benckiser (UK) Ltd
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	Sinfin Lane DE24 9GG Derby, Derbyshire, Zjednoczone Królestwo
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	Sinfin Lane DE24 9GG Derby, Derbyshire, Zjednoczone Królestwo

<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	P.P.H.U. TRANS-CHEM
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	ul. Przemysłowa 5, 05-100 Nowy Dwor Mazowiecki, Polska
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	ul. Przemysłowa 5, 05-100 Nowy Dwor Mazowiecki, Polska

#### 1.4. Producent (-ci) substancji czynnych

<b>Substancja czynna</b>	36 - Kwas chlorowodorowy
<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	Ineos Chlor Limited
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	South Parade, PO Box 9 WA7 4JE Runcorn, Cheshire, Zjednoczone Królestwo
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	South Parade, PO Box 9, WA7 4JE Runcorn, Cheshire, Zjednoczone Królestwo

<b>Substancja czynna</b>	36 - Kwas chlorowodorowy
<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	BASF SE
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	Carl-Bosch-Str. 38, 67056 Ludwigshafen am Rhein, Rheinland Pfalz, Niemcy
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	Carl-Bosch-Str. 38, 67056 Ludwigshafen am Rhein, Rheinland Pfalz, Niemcy

<b>Substancja czynna</b>	36 - Kwas chlorowodorowy
<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	PCC Rokita SA,
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	ul. Sienkiewicza 4, 56-120 Brzeg Dolny, Polska
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	ul. Sienkiewicza 4, 56-120 Brzeg Dolny, Polska

<b>Substancja czynna</b>	36 - Kwas chlorowodorowy
<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	Brenntag Polska Sp. z o.o.
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	ul. J. Bema 21, 47-224 Kędzierzyn-Koźle, Polska
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	ul. J. Bema 21, 47-224 Kędzierzyn-Koźle, Polska

<b>Substancja czynna</b>	36 - Kwas chlorowodorowy
<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	Industrial Chemicals Limited
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	Hogg Lane, RM175 DU Grays, Essex Zjednoczone Królestwo
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	Stoneness Road, West Thurrock, RM20 3AG Grays, Essex Zjednoczone Królestwo

<b>Substancja czynna</b>	36 - Kwas chlorowodorowy
<b>Nazwa producenta substancji czynnej</b>	Borregaard AS
<b>Adres producenta substancji czynnej</b>	PO Box 162, N-1071 Sarpsborg, Norwegia
<b>Lokalizacja zakładów produkcyjnych</b>	Cardsgata 20, C-Port, 1721 Sarpsborg, Norwegia

## 2. Skład i postać użytkowa produktu

### 2.1. Informacje jakościowe i ilościowe o składzie produktu biobójczego

Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer WE	Zawartość (%)
Kwas chlorowodorowy	Hydrochloric acid	Substancja czynna		231-595-7	9
bis (2-hydroksyetylo) alkiloamina łojowa	2[(2-aminoetylo) amino] etanol	Substancja niebędąca substancją czynną	61791-44-4	263-177-5	1,208
czwartorzędowe pochodne amoniowe: chlorki trimetyloalkilu (tłuszczowego)	czwartorzędowe związki amoniowe, trimetylołów alkilo, chlorki	Substancja niebędąca substancją czynną	8030-78-2	232-447-4	0,345

## 2.2. Rodzaj postaci użytkowej

płyn, gotowy do użycia

## 3. Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia i środki ostrożności

### Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia

Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu .  
Może powodować korozję metali.  
Działa szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.

### Zwroty wskazujące środki ostrożności

Chronić przed dziećmi.  
Uważnie przeczytać wszystkie instrukcje i zastosować się do nich  
Przechowywać wyłącznie w oryginalnym opakowaniu.  
Przechowywać pod zamknięciem.  
Nie wdychać par.  
Dokładnie umyć ręce po użyciu.  
Unikać uwolnienia do środowiska.  
Stosować rękawice ochronne.  
W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać.  
W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO DRÓG ODDECHOWYCH: Wyprowadzić lub wynieść poszkodowanego na świeże powietrze i zapewnić mu warunki do swobodnego oddychania.  
W PRZYPADKU POŁKNIECIA: Wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów.  
Natychmiast skontaktować się z OŚRODKIEM KONTROLI ZATRUCIĆ.  
Natychmiast skontaktować się z lekarzem.  
Usuwać pojemnik do uprawnionych firm utylizacji odpadów, zgodnie z lokalnymi/regionalnymi przepisami.  
Usuwać zawartość do uprawnionych firm utylizacji odpadów, zgodnie z lokalnymi/regionalnymi przepisami.

## 4. Zastosowanie (zastosowania) objęte zezwoleniem

### 4.1 Opis użycia

#### Zastosowanie 1 - Środek do dezynfekcji powierzchni muszli toaletowych

<b>Grupa produktowa</b>	Gr. 02 - Środki dezynfekcyjne lub glonobójcze nieprzeznaczone do bezpośredniego stosowania wobec ludzi ani zwierząt
<b>W stosownych przypadkach, dokładny opis zastosowania objętego pozwoleniem</b>	Produkt dezynfekujący powierzchnię muszli toaletowej o właściwościach bakteriobójczych, grzybobójczych, drożdżakobójczych, bójczych wobec spor B. subtilis, bójczy wobec wirusów polio i adeno.
<b>Zwalczany(-e) organizm(-y) (w tym etap rozwoju)</b>	Nazwa naukowa: Pseudomonas aeruginosa Nazwa zwyczajowa: Pseudomonas aeruginosa Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Staphylococcus aureus Nazwa zwyczajowa: Staphylococcus aureus Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Escherichia coli Nazwa zwyczajowa: Escherichia coli Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Enterococcus hirae Nazwa zwyczajowa: Enterococcus hirae Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Bacillus subtilis Nazwa zwyczajowa: Bacillus subtilis Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Candida albicans Nazwa zwyczajowa: Candida albicans Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Aspergillus brasiliensis (niger) Nazwa zwyczajowa: Aspergillus brasiliensis (niger) Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Adenovirus type 5 Nazwa zwyczajowa: Adenovirus type 5 Etap rozwoju: -  Nazwa naukowa: Poliovirus type 1 Nazwa zwyczajowa: Poliovirus type 1 Etap rozwoju: -
<b>Obszar zastosowania</b>	Wewnątrz
<b>Sposób (-oby) nanoszenia</b>	metoda: - Szczegółowy opis: Nierozcieńczony produkt nakładać równomiernie na wewnętrzną powierzchnię muszli toaletowej w ilości ok. 80 ml. <b>Sposób stosowania:</b>

	Zaleca się noszenie rękawic ochronnych podczas dezynfekcji muszli toaletowej: 1) należy unieść deskę sedesową i ostrożnie umieścić końcówkę butelki pod obrzeżem muszli; 2) nacisnąć butelkę i rozprowadzić produkt powoli na wewnętrznej powierzchni muszli; 3) produkt pozostawić na powierzchni 60 minut, spłukać, a następnie przetrzeć szczotką.
<b>Dawka (-i) i częstość nanoszenia</b>	Stosowana dawka: - Rozcieńczenie (%): - Liczba i harmonogram aplikacji: -
<b>Kategoria (-e) użytkowników</b>	Profesjonalny  Powszechny
<b>Wielkości opakowań i materiały opakowaniowe</b>	Nieprzezroczysta butelka (HDPE) o pojemności 500 ml, 750 ml, 900 ml i 1 L. Butelka posiada bezpieczną nakrętkę z zamknięciem typu CRC (Child Resistant Cap), którą należy nacisnąć, by ją przekroczyć i otworzyć butelkę.

#### 4.1.1 Instrukcja użytkowania dla danego zastosowania

-

#### 4.1.2 Środki ograniczające ryzyko dla danego zastosowania

**Ważne środki ostrożności:**

- Nie stosować produktu wspólnie z płynnymi wybielaczami lub innymi środkami czyszczącymi.
- Po zastosowaniu produktu oraz przed jedzeniem, pić i paleniem tytoniu umyć skórę narażoną na bezpośredni z nim kontakt.
- Wyprać zanieczyszczoną odzież przed ponownym użyciem.

**Dodatkowe wymagania dla użytkowników powszechnych:**

- Zaleca się nosić odpowiednie rękawice ochronne.

#### 4.1.3 Gdy dotyczy danego zastosowania, szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

**Pierwsza pomoc:**

W przypadku dostania się do dróg oddechowych: wyprowadzić lub wynieść poszkodowanego na świeże powietrze i zapewnić warunki do odpoczynku w pozycji umożliwiającej swobodne oddychanie. Skontaktować się z Ośrodkiem Zatruc lub lekarzem jeśli objawy są poważne lub utrzymują się.

W przypadku kontaktu ze skórą (lub z włosami): Natychmiast usunąć całą zanieczyszczoną odzież. Spłukać skórę pod strumieniem wody. Skontaktować się z Ośrodkiem Zatruc lub lekarzem jeśli objawy są poważne lub utrzymują się. Zanieczyszczoną odzież uprać przed ponownym użyciem.

W przypadku dostania się do oczu: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. Natychmiast skontaktować się z Ośrodkiem Zatruc lub lekarzem.

W przypadku połknięcia: Wypłukać usta. Nie wywoływać wymiotów. Natychmiast skontaktować się z Ośrodkiem Zatruc lub lekarzem. Nigdy nie podawać niczego doustnie osobie nieprzytomnej. Osobę nieprzytomną ułożyć w pozycji bocznej ustalonej natychmiast wezwać pomoc lekarską.

**Skutki uboczne:**



Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu. Chemiczne oparzenia muszą być bezzwłocznie leczone przez lekarza.

**Środki ochrony środowiska:**

W przypadku zanieczyszczenia powierzchni małą ilością produktu, umyć ją wodą unikając kontaktu ze skórą. W przypadku rozległego skażenia należy zebrać produkt do oznakowanego pojemnika, unikając bezpośredniego kontaktu ze skórą i przekazać firmie posiadającej uprawnienia do utylizacji i unieszkodliwiania odpadów niebezpiecznych (spalarnie).

#### 4.1.4 Gdy dotyczy danego zastosowania, instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

Opakowania po produkcie, wszelkie materiały zanieczyszczone produktem (w tym woda i materiały wykorzystane do mycia zanieczyszczonych produktem powierzchni) oraz pozostałości produktu po zastosowaniu zamknięte w oznakowanym pojemniku usuwać w sposób bezpieczny i przekazać firmie posiadającej uprawnienia do odzysku i unieszkodliwiania odpadów niebezpiecznych (np. spalarnie). Nie mieszać ze strumieniem odpadów komunalnych. Opakowania po produkcie mogą być poddane recyklingowi jedynie po ich całkowitym opróżnieniu.

#### 4.1.5 Gdy dotyczy danego zastosowania, warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

Produkt przechowywać w pozycji pionowej w oryginalnym, oznakowanym, szczelnie zamkniętym opakowaniu, w chłodnym, suchym, dobrze wentylowanym miejscu niedostępnym dla dzieci oraz zwierząt niebędących przedmiotem zwalczania. Przechowywać z dala od światła, niekompatybilnych materiałów i substancji zasadowych. Nie przechowywać razem z żywnością, napojami i paszami dla zwierząt.

**Długość okresu przechowywania:** do 2 lat od daty produkcji w temperaturze pokojowej.

## 5. Ogólne wskazówki dotyczące stosowania

### 5.1. Instrukcje stosowania

-

### 5.2. Środki zmniejszające ryzyko

-

### 5.3. Szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

-

### 5.4. Instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

-

## 5.5. Warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

-

## 6. Inne informacje

Kategoria zagrożenia:  
Skin Corr. 1  
Met. Corr. 1  
Aquatic Chronic 3

Piktogram GHS i hasło ostrzegawcze GHS05

Niebezpieczeństwo  
P102 Chronić przed dziećmi (użytkownik powszechny)

P103 Przed użyciem przeczytać etykietę (użytkownik powszechny)

P280 Stosować rękawice ochronne (użytkownik profesjonalny)